

5/1



Előterjesztés

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat
Képviselő-testülete

2009. december 02.-i ülésére

Előterjesztő: Takács Gábor
alpolgármester

Ellenjegyzés: *Dr. Xantus Judit*
jegyző

Tárgy: Javaslattal ellátási szerződések felülvizsgálatára

VÉLEMÉNYEZŐ FÓRUMOK

Bizottságok:	Tárgyalás:
Gazdálkodási, Kerületfejlesztési, Költségvetési és Pénzügyi Ellenőrző Bizottság	
Városüzemeltetési, Közbiztonsági és Környezetvédelmi Bizottság	
Művelődési, Emberi Jogi és Kisebbségi Bizottság	
Népjóléti Bizottság	x
Palotanegyed Városrészi Önkormányzat	

953 (2009.12.02.)

Döntés: nyílt / zárt ülés, a rendelet / határozat elfogadásához egyszerű / minősített szótöbbség szükséges

Közzététel módja:

nem indokolt:

hirdetőtáblán:

honlapon:

A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Népjóléti Ügyosztály Szociális Iroda

FELJEGYZÉSEK:

ELŐTERJESZTÉST ELŐKÉSZÍTŐ SZERVEZETI EGYSÉG: NÉPJÓLÉTI ÜGYOSZTÁLY SZOCIÁLIS IRODA *WUK.*

JOGI IRODA: *Judit*

PÉNZÜGYI FEDEZET IGAZOLÁSA: *2010. ún. költségvetési döntés 2009. ún. önkormányzat*

AZ ANYAG TERJEDELME: *9 oldal*
Bodók G.

X

Meghívó szerinti napirendi pont:

Elfogadott napirendi pont:

Tárgy: Javaslát ellátási szerzödések felülvizsgálatára

A képviselő-testületi ülés időpontja: 2009. december 02.

Előterjesztő: Takács Gábor alpolgármester

Az előterjesztés előkészítője és leírója: Népjóléti Ügyosztály Szociális Iroda

A határozat elfogadásához minősített szótöbbség szükséges.

Az előterjesztést előzetesen a Népjóléti Bizottság tárgyalta.

Az előterjesztés zárt ülés keretében tárgyalandó.

Melléklet: 2 db

Tisztelt Képviselő - testület!

Előzmény

Az „Őszirozsa” Gondozó Szolgálat ellátottjainak személyi és étkezési térítési díj fizetési kötelezettségéről szóló 31/2005. (VI. 17.) sz. ök. rendelet (ök. rendelet) 1. § (1) bekezdés e) pontja alapján az Értelmi Fogyatékosok Napközi Otthonában (1082 Budapest, Vajdahunyad u. 4.) nyújtott szolgáltatást a nem VIII. kerületi állandó lakóhellyel rendelkezők is igénybe vehetik.

A Képviselő-testület 2006. évben az „Őszirozsa” Gondozó Szolgálat székhelyén működő Értelmi Fogyatékosok Napközi Otthonában a nem VIII. kerületi állandó bejelentett lakóhellyel rendelkező ellátottak esetében:

1. **megállapodást** kötött a Budapest Főváros II. Kerületi Önkormányzattal, mint megbízóval nappali ellátás nyújtására 1 fő Budapest, II. kerületi állandó lakóhellyel rendelkező részére, aki önkiszolgálásra részben képes, de felügyeletre szoruló fogyatékos személy nappali ellátása érdekében. A megállapodás időtartama határozatlan.
2. **ellátási szerződést** kötött a Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzattal, mint megbízóval 1 fő Budapest, VII. kerületi állandó lakóhellyel rendelkező részére, aki önkiszolgálásra részben képes, de felügyeletre szoruló fogyatékos személy nappali ellátása érdekében. 2008. évben az ellátási szerződést az önkormányzatunk ismételtlen megkötötte.

A megállapodás és az ellátási szerződés alapján szükséges a szolgáltatási díj mértékének évenkénti felülvizsgálata.

Szolgáltatási díj 2009. évben

A II. kerületi önkormányzat az ellátásáért évente 2000,-Ft/gondozási nap/fő szolgáltatási díjat fizet (2009. szeptember 30. napjáig az intézményvezető beszámolója alapján az 1 fő ellátott az intézményben 144 gondozási napot vett igénybe, mely 288.000,-Ft), a VII. kerületi önkormányzat évente fix összegben 500.000,- Ft szolgáltatási díjat fizet.

Javaslát a 2010. évi szolgáltatási díjra

Tekintettel arra, hogy mindkét ellátott évek óta az intézmény gondozottja, valamint arra, hogy több éve fennálló kapcsolat van önkormányzatunk és a hivatkozott két önkormányzat között, ezért továbbra is javasolható mind a megállapodás mind az ellátási szerződés fenntartása.

A szolgáltatási díjak mértékének módosítása 2010. évre vonatkozóan nem javasolható tekintettel az ellátottak egészségügyi állapotára, szociális körülményeire, jövedelmi viszonyaira, különös figyelemmel arra, hogy az érintettek nyugdíj, nyugdíjszerű ellátásban részesülnek és azok összege az utóbbi két évben stagnál.

A szociális ellátásokról és szociális igazgatásról szóló 1993. évi III. törvény 122. §-a alapján az ellátási szerződéssel kapcsolatos döntések a Képviselő-testület át nem ruházható hatáskörébe tartoznak.

Mindezek alapján kérem az alábbi határozati javaslat elfogadását.

HATÁROZATI JAVASLAT

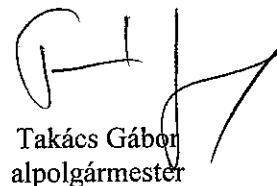
A Képviselő-testület úgy dönt, hogy

1. az értelmi fogyatékos személyek nappali ellátására kötött határozatlan időre szóló
a) megállapodás a Budapest Főváros II. Kerületi Önkormányzattal,
b) ellátási szerződés a Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetvárosi Önkormányzattal
szolgáltatási díját nem módosítja 2010. évre vonatkozóan.

2. felkéri a polgármestert, hogy az 1. pontban meghatározottokról az érintett önkormányzatokat tájékoztassa.

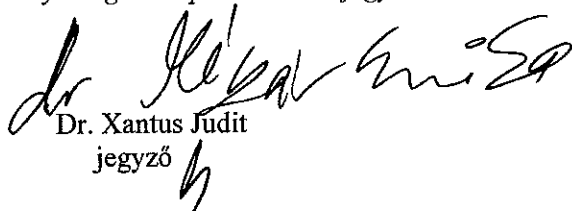
Felelős: polgármester
Határidő: azonnal

Budapest, 2009. november 18.



Takács Gábor
alpolgármester

Törvényességi szempontból ellenjegyezte:



Dr. Xantus Judit
jegyző

ELLÁTÁSI SZERZŐDÉS

10. számú melléklet

BUDAPEST FŐVÁROSI VII. KERÜLET ERZSÉBETVÁROS ÖNKORMÁNYZAT
POLGÁRMESTER HÍVATAL

Kezelt:	Szám:
2008.08.27	04-150/22
Melléklet:	Előszám:
	Kne 2107

amely létrejött egyrészről

a **Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzat** képviselőtestületében: Hunvald György polgármester (székhely: 1073 Budapest, Erzsébet krt. 6.), mint megbízó (a továbbiakban: Megbízó),

másrészről

a **Budapest Józsefvárosi Önkormányzat** képviselőtestületében: Csécsei Béla polgármester (székhely: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.), mint szolgáltatást végző (a továbbiakban: Szolgáltatást végző)

szereződő felek között - Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 676/2005.(XII.2.) számú határozata, valamint a 205/2008.(IV.25.) számú módosító határozata alapján egységes formában az alábbi feltételek szerint:

1. A Megbízó megbízása alapján a Szolgáltatást végző vállalja, hogy a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló többször módosított 1993. évi III. tv. (a továbbiakban: Szt.) 65/F. § (1) bekezdés c) pontjában, valamint a személyes gondoskodást nyújtó szociális intézmények szakmai feladatairól és működésük feltételeiről szóló módosított 1/2000. (I.7.) SzCsM rendeletben foglalt követelményeknek megfelelően nappali ellátást nyújt **1 fő Budapest, VII. kerületi állandó lakóhellyel rendelkező részére**, aki a harmadik életévét betöltötte, önkiszolgálásra részben képes vagy önellátásra nem képes, felügyeletre szoruló fogyatékos személy. Ezen szolgáltatás biztosításával – az Szt. 86. § (2) bek. b) pontja alapján – a Megbízó kötelező feladatát látja el.
2. Az 1. pontban meghatározott intézményi ellátás formája: nappali ellátást nyújtó szociális intézmény, azon belül értelmi fogyatékosok nappali intézményi típusa keretébe tartozó ellátási forma.
3. Az ellátásban részesülők rendelkezésére álló férőhelyek száma a Budapest, X. kerületi Önkormányzat Jegyzője által kiadott működési engedély alapján 20 férőhely.
4. A Szolgáltatást végző ellátási területe: Budapest Józsefvárosi Önkormányzat illetékességi területe.
5. Az 1. pontban meghatározott szolgáltatást a Szolgáltatást végző az „Ószirózsa” Gondozó Szolgálat keretén belül, annak telephelyeként működő Értelmi Fogyatékosok Napközi Otthona 1082 Budapest, Vajdahunyad u. 4. szám alatt látja el.
6. Jelen szerződés alapján a Szolgáltatást végző által ellátott feladatok különösen:
 - a saját otthonukban, családjukban élő fogyatékkal élők számára lehetőséget biztosítani a napközbeni tartózkodásra, a kulturális, szabadidős, tájékoztató, képzési, készségfejlesztési tevékenységre, gondozásra, valamint az alapvető higiéniai szükségletek biztosítására,

- szükség szerint az egészségügyi alapellátás megszervezése, a szakellátáshoz való hozzájutás segítése,
- meleg étel biztosítása,
- a gondozást igénybe vevők és családjuk számára hatékony családgondozási program biztosítása,
- az ellátást igénybe vevők számára egyéni fejlesztő programokra épülő gyógypedagógiai szolgáltatások szervezése.

7. A Szolgáltatást végző képviselője a jelen szerződésben nyilatkozatot tesz arra vonatkozóan, hogy az 1. pontban meghatározott nappali ellátást nyújtó intézményre – értelmi fogyatékosok nappali ellátása – vonatkozó külön jogszabályokat és szakmai követelményeket, valamint nyilvántartási kötelezettségeket ismeri és azokat maradéktalanul betartja és betartatja.
8. A Szolgáltatást végző az ellátottak adatainak vonatkozásában az adatvédelmi jogszabályi rendelkezéseket betartja és betartatja.
9. A Szolgáltatást végző eleget tesz a szolgáltatásra vonatkozó tájékoztatási kötelezettségének az intézményvezetőn keresztül az Szt. 95. §. (1), (2), (3) bekezdésében foglaltaknak megfelelő módon.
10. A szolgáltatás biztosításával kapcsolatos vitás kérdések rendezésére a Szolgáltatást végző által meghatározott érdekképviseleti fórum megalakításának és tevékenységének szabályai az irányadók, különös tekintettel az Szt. 99. § (4) bek. b) c) és d) pontjában foglaltakra.
11. Felek megállapodnak abban, hogy jelen szerződést határozatlan időre kötik, mely 2006. január 1. napjától hatályos, azzal, hogy a pénzügyi elszámolást befogadó iroda megnevezésére és a pénzügyi elszámolás módjára vonatkozó szerződés kiegészítés hatályba lépésének dátuma 2008. május 1.
12. A Megbízó vállalja, hogy a Szolgáltatást végző részére 2006. évtől kezdődően 500 000,- Ft, azaz ötszázezer forintot biztosít, melyet a Szolgáltató által nyújtott számla ellenében a számla kézhezvételét követő 30 napon belül utal át egy összegben, a Szolgáltatást végző VOLKSBANK-nál vezetett 14100309-10213949-01000006 számú bankszámlaszámra.
13. A Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés 1. pontjában meghatározott szolgáltatásért járó díj mértékét minden év november 15. napjáig felülvizsgálják.
14. A Szolgáltatást végző köteles a szakmai jogszabályok betartása alapul vételével a jelen szerződésben meghatározott szolgáltatásokat folyamatosan biztosítani, a szakmai jogszabályokban előírt adminisztrációs kötelezettségek betartásával egyidejűleg.

15. Ha bármely fél jelen szerződés bármely pontját megszegi 3 hónapos felmondásnak van helye. A felmondás a másik félhez intézett, a felmondás okát és indokait magában foglaló nyilatkozattal történik.
16. Jelen szerződés 15. pontjában meghatározottak esetében a Szolgáltatást végző vállalja az 1. pontban meghatározott intézményi elhelyezés folyamatos biztosítását a felmondást követő 3 hónapig. Az elhelyezés folyamatos biztosításának elmulasztása esetén a Megbízónak kártérítési igénye van.
17. A Szolgáltatást nyújtó, az Önkormányzat által biztosított pénzügyi forrásokkal évente – tárgyévet követő év január 31. napjáig - tételesen, írásban köteles elszámolni a pénzügyi elszámolást befogadó Pénzügyi Iroda felé. A megállapodás szerinti ellátás szakmai igazolását a Szociális Iroda végzi.
18. A Szolgáltatást nyújtó évente egyszer a tárgyévben végzett szakmai tevékenységéről írásban (papír és elektronikus formában) beszámol Erzsébetvárosi Önkormányzat Képviselő-testülete, valamint a Szociális és Egészségügyi Bizottsága felé, mely beszámolót az Önkormányzat Szociális Irodájára a tárgyévet követő év január 31. napjáig megküldi.
19. A Szolgáltatást végző jelen szerződés 1. pontjában meghatározott feladat megvalósulásáról évente egy alkalommal legkésőbb november 15. napjáig írásban a Megbízónak beszámol.
20. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. szabályai, szakmai kérdésekben a hatályos szociális és személyes gondoskodást nyújtó szociális intézményekre vonatkozó jogszabályok az irányadók.

Jelen szerződést a Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetvárosi Önkormányzat Képviselő-testülete a 205/2008.(IV.25.) számú, és a Budapest Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testülete a 337./2008.(VI.04.) számú határozatával hagyta jóvá, melyet a Felek, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, helybenhagyólag írták alá.

Budapest, 2008. április 30.

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat
Képviselő-testülete nevében



Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros
Önkormányzat Képviselő-testülete nevében

Hunvald György
polgármester

Ellenjegyezte:

Dr. Kálmán Zsuzsanna
jegyző



Budapest Főváros II. ker-i Önkormányzata
pénzügyi nyilvántartási száma:

12-1738 / 2006

Levelezésben, számlán hivatkozás:
számként kérjük szerepeltesse

MEGÁLLAPODÁS

amely létrejött egyrészről
a **Budapest Főváros II. kerületi Önkormányzat** képviselőjében: Horváth Csaba polgármester (székhely: 1024 Budapest, Mechwart liget 1.), mint megbízó (a továbbiakban: Megbízó),

másrészről
a **Budapest Józsefvárosi Önkormányzat** képviselőjében: Csécsei Béla polgármester (székhely: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.), mint szolgáltatást végző (a továbbiakban: Szolgáltatást végző)

között alulírott napon és helyen az alábbi feltételekkel:

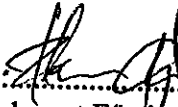

1. A Megbízó megbízása alapján a Szolgáltatást végző vállalja, hogy a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló többször módosított 1993. évi III. tv. (a továbbiakban: Szt) 65/F. § (1) bekezdés c) pontjában, valamint a személyes gondoskodást nyújtó szociális intézmények szakmai feladatairól és működésük feltételeiről szóló módosított 1/2000. (I.7.) SzCsM rendeletben foglalt követelményeknek megfelelően nappali ellátást nyújt **Hermann Judit** (Budapest II. ker., Boróka u. 12. II/4.) **Budapest, II. kerületi állandó lakóhellyel rendelkező** részére, aki a harmadik életévét betöltötte, önkiszolgálásra részben képes, de felügyeletre szoruló fogyatékos személy.
2. Az 1. pontban meghatározott intézményi ellátás formája: nappali ellátást nyújtó szociális intézmény, azon belül értelmi fogyatékos személyek nappali intézményi típusa keretébe tartozó ellátási forma.
3. Az ellátásban részesülők rendelkezésére álló férőhelyek száma a Budapest, X. kerületi Önkormányzat Jegyzője által kiadott működési engedély alapján 20 férőhely.
4. A Szolgáltatást végző ellátási területe: Budapest Józsefvárosi Önkormányzat illetékességi területe, valamint a 66/2005. (XII.20.) ök. számú rendeletben foglaltak szerint.
5. Az 1. pontban meghatározott szolgáltatást a Szolgáltatást végző az „Őszirózsa” Gondozó Szolgálat keretén belül, annak telephelyeként működő Értelmi Fogyatékosok Napközi Otthona 1082 Budapest, Vajdahunyad u. 4. szám alatt látja el.

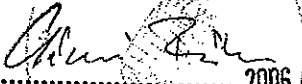

6. Jelen megállapodás alapján a Szolgáltatást végző által ellátott feladatok különösen:
- a saját otthonukban, családjukban élő fogyatékkal élők számára lehetőséget biztosítani a napközbeni tartózkodásra, a kulturális, szabadidős, tájékoztató, képzési, készségfejlesztési tevékenységre, gondozásra, valamint az alapvető higiéniai szükségletek biztosítására,
 - szükség szerint az egészségügyi alapellátás megszervezése, a szakellátáshoz való hozzájutás segítése,
 - meleg étel biztosítása,
 - a gondozást igénybe vevők és családjuk számára hatékony családgondozási program biztosítása,
 - az ellátást igénybe vevők számára egyéni fejlesztő programokra épülő gyógypedagógiai szolgáltatások szervezése.
7. A Szolgáltatást végző képviselője a jelen megállapodásban nyilatkozatot tesz arra vonatkozóan, hogy az 1. pontban meghatározott nappali ellátást nyújtó intézményre – értelmi fogyatékos személyek nappali ellátása – vonatkozó külön jogszabályokat és szakmai követelményeket, valamint nyilvántartási kötelezettségeket ismeri, és azokat maradéktalanul betartja és betartatja.
8. A Szolgáltatást végző az ellátottak adatainak vonatkozásában az adatvédelmi jogszabályi rendelkezéseket betartja és betartatja.
9. A Szolgáltatást végző eleget tesz a szolgáltatásra vonatkozó tájékoztatási kötelezettségének az intézményvezetőn keresztül az Szt 95. §. (1), (2), (3) bekezdésében foglaltaknak megfelelő módon.
10. A szolgáltatás biztosításával kapcsolatos vitás kérdések rendezésére a Szolgáltatást végző által meghatározott érdekképviselői fórum megalakításának és tevékenységének szabályai az irányadók, különös tekintettel az Szt 99. § (4) bek. c) és d) pontjában foglaltakra.
11. A Felek megállapodnak abban, hogy jelen megállapodás 1. pontjában meghatározott feladatra határozatlan időre, 2006. január 01. napjától kötnek megállapodást.
12. A Megbízó vállalja, hogy a Szolgáltatást végző részére 2006. évre 500.000,- Ft, azaz ötszázezer forintot (2000,- Ft/gondozási nap/fő) biztosít, melyet utólagos, félévenkénti elszámolás alapján, az elszámolás és a kiállított számla kézhezvételét követő 15 napon belül a Szolgáltatást végző OTP Bank Rt-nél vezetett 11784009-15508009 számú bankszámlaszámra történő átutalással teljesít.

13. A Felek megállapodnak abban, hogy a jelen megállapodás 1. pontjában meghatározott szolgáltatásért járó díj mértékét minden év november 15. napjáig felülvizsgálják.
14. A Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a Megbízó a jelen megállapodás 1. pontjában meghatározott nappali ellátást nyújt 1 fő VIII. kerületi állandó lakóhellyel rendelkező részére, és ezzel egyidejűleg - a Szolgáltatást végző 1 fő Budapest II. kerületi állandó lakóhellyel rendelkező ellátását biztosítja -, abban az esetben a Felek kölcsönösen eltekintenek a szolgáltatásért járó díjtól.
15. A Szolgáltatást végző köteles a szakmai jogszabályok betartása alapul vételével a jelen megállapodásban meghatározott szolgáltatásokat folyamatosan biztosítani, a szakmai jogszabályokban előírt adminisztrációs kötelezettségek betartásával egyidejűleg.
16. Ha bármely fél jelen megállapodás bármely pontját megszegi 3 hónapos felmondásnak van helye. A felmondás a másik félhez intézett, a felmondás okát és indokait magában foglaló nyilatkozattal történik.
17. Jelen megállapodás 16. pontjában meghatározottak esetében a Szolgáltatást végző vállalja az 1. pontban meghatározott intézményi elhelyezés folyamatos biztosítását a felmondást követő 3 hónapig. Az elhelyezés folyamatos biztosításának elmulasztása esetén a Megbízónak kártérítési igénye van.
18. A Szolgáltatást végző jelen megállapodás 1. pontjában meghatározott szakmai és pénzügyi feladat megvalósulásáról évente egy alkalommal írásban beszámol a tárgyévét követő március 15. napjáig a Megbízó Egészségügyi és Szociális Bizottságának.
19. A jelen megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Ptk. szabályai, szakmai kérdésekben a hatályos szociális és személyes gondoskodást nyújtó szociális intézményekre vonatkozó jogszabályok az irányadók.

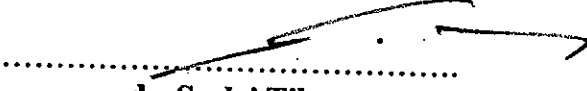
Jelen megállapodást a Budapest Főváros II. kerületi Önkormányzat Képviselő-testülete a 131/2006.(V.4.) számú, és a Budapest Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testülete a 309/2006. (VI. 29.) számú határozatával hagyta jóvá, melyet a Felek, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, helybenhagyólag írták alá.

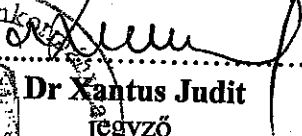

Budapest, 2006. július

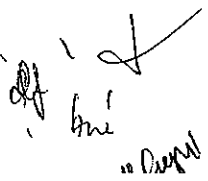


 Budapest Főváros II. Kerületi
 Önkormányzat
 Képviselő-testülete nevében
Horváth Csaba
 polgármester 4.



 Budapest Főváros VIII. Kerületi
 Józsefvárosi Önkormányzat
 Képviselő-testülete nevében
Csécsesi Béla
 polgármester

Ellenjegyezte:


 dr. Szalai Tibor
 jegyző



 Dr. Xantus Judit
 jegyző
 2006 AUG 10.


 "Csepel"

